

684 (13)  
 NOV 14 1944  
 K 34/82

K34/82  
 H. M. Mohlabe  
 Bethany Mission  
 T. O. Ofodua  
 28/10/1944  
 Mourning in  
 8p. (15/6)

kehu le hlata ka tsela tse dintsi,  
 byale ka, xo langwa ke nota, bolwetši,  
 xo thsetxwa ke mohlame, xo kutliwa,  
 xo tšewa, xo fôfêla, xo wa, le xobetu  
 a. Nota, ya loma moxho kudu, ke tša  
 marômêlla, ke nota ya xotšwa ka nt-  
 long, e e sena, ya marômêlla, ene  
 xu mokho a sepêla, a etata, byale  
 le yôna, ya kwa bohôkô byale yane  
 ke ya etamolêla, byale ka xe mênô a  
 yôna ana le bohôkô, ke mokho e, koxoba  
 tšetš. Ke ole kxob le xae, o swanet-  
 še xo tšima lentsi wa kitema ka xo  
 dimo xo moame, a xolumilang, moke  
 omong oku fihla xae, ke othwele no  
 ka o seke wa okêla lesto ka xare  
 xa metsi, o ka hula xôna. Ke oka  
 khwa xo ebolaya, o tšira moela wa yôna  
 wa uja, o tšakwa o tšakone, fêla xaxolo  
 ba koxhêla bohôkô, ke o lumile ke nota.  
 Mapherekanye Mohlame okile a bolaya

684 K34/82  
 ke notanyana, a bona alikanele, byalata  
 nota nota, xe a fihla are, ke notanyana  
 xa sena mošomo, nra sena sempolae,  
 bare xo yena, eka xo bolaya, a tšeya pha  
 tenyana, byale a noba a seahukita, yō  
 na, e ēme e molōma ma fēlong ba bōna  
 a šitwa xo sepela, byale yaba ke kxok  
 le xae, le bōna bathama xo thšota, ba se  
 satseba xore ba ka dhang, xo fihlēla a  
 ehwa. Emongwē wa bōna, a kitimēka  
 xae, xo tšibisa ba batola, xe ba fibla ba fum  
 ana ahwile, byale bare nra, eka ba mo  
 lato kenq, bare o lumile ke notanyana, xe  
 moditš, are ke enyana eka sekē ya mola  
 ya. Bare, xo bōna hl kōmēlang bana, ng  
 wana ya nota xan notalana, nota ke  
 nota. Ya ba ke ba sabolēla selō, ke moka  
 ba marmala, ba maiš mabikleng a xabo.  
 Mome se ethuta se ēna, se serero, saba  
 tana seborale, se kxanthša le tšalō la sōn  
 a se byoi se boloka le tšalō la sōna.  
 Bolwetš: Bo baka ke balai, le xe makho a  
 thšepētšie ba mōna xore ke mokatabye  
 a šita, le xo sepela, fēla a hlaxēla ke

684 K34/82 3  
bolwetši a hwa, ba hwa ba loilwe, ba  
ya dingakeng, tšitiya mokho. Byala  
wa se satsaba xore mokho a swanêla  
xohwa, ba nohwa, fêla kabaka la baloi.  
Mokho o hwêla ka ntlong, fêla ba bangwê  
ba hwêla kxakala, ba morwela ba mai  
ša: ka ntlong, pele xa xore ba maiše le  
bitleng. Tsatši: lewe mokho a hwileng ka  
lona, banna ba rôbala kxorong, basadi ba  
rôbala lapang lewe, mohu a nešo ka ntlong  
ya lona. Xa balle, ba thoma xolla xe babê  
na banna ba rwala u e ya le bitleng. Xona  
le bolwetši bya ntle e, byôna wa bôna othe  
ne ke byôna, o noba a laêla mašanka, ka  
baka la xore xa bo alafiwe, bolwetši byôna  
bohlatiša ke basadi banneng ba bôna, ba  
ba tšêlla dijông, bare ba dire moratišo  
xore ba a morate kudu xatle ka xo  
nalo, wa mmolaya, mafelong o thoma  
xo xohlola, xo fihlêla a loba ka hlôšo. Bolwet-  
ši bya mohuta o, ba xodwa xaxolo xore  
a šebaloi, fêla dingaka tšôna, bayo dikka  
no tiya moloi, e le xore a be a xohlola.  
Monna e babexo bare, ke Rainsi Ranyanya

684

K34/82

4

o ile a ba le baluweti: bya mohuta o, byak  
 a babya mengwara e mevaro, byale erile  
 ka ngwara wa bone, a tloa a ya byaleng  
 motseng o mongwê. kxoe mana, le xae xaxwe  
 axwe, byale erile xe letšatti: le dikela  
 a xopêla xo ya xae, oitšê xe a yo fihla ka  
 auri le xae, a nwa fase, yaba kemaka  
 o wile, a rōbala xōna, xo fihlêla ba mopuma  
 na xosasa, ba morwala a ya motse wera  
 t we, byale batswadi ba xaxwe, bare ba  
 dikō diōbolaya, batho ba bangwê, bare a  
 wa, ke kxale a babya, a dišhwa. ko hwa  
 mokho a thabile, mosadi e mongwê, bare  
 ke Mahajane Pengobêla, oile a ya byale  
 xaxopêla, byale a nwa wa a enwa naboby  
 ala, erile xe letšatti: le dikela, a tarwa  
 kantlong, mosadi mongwanqwakō le ye  
 na, a rōbala nae, erile xe boole, mongwa  
 nqwano a tšapa a sehōkōmêle selō, fêla  
xo bōna xōna a bōna xore mokho o xōna ka  
 ntlong. A xotšā malle, a hlatle ya merōtō  
 ya xaxwe, yaba manna wa motse o be  
 ana leleêto, are, tšiang phihlo xewe,  
 byale xe ba eka katšê, are tšiang mathe

684

K34/82

5

yala le yena atle re nwe nae, yaba mo-  
 radi waya, a mošikinye xa ntši ntši, xo  
 fihlêla a phaya uobo hlôang, a nyaka xommo  
 na xa mahlông byale, a bôna mênô a lumi  
 le leleme, mahlô a tšwetšê kxakala, a th-  
 oma xo tšeta, a re xomonna, kla o mpon-  
 thê, xe monna a fihle a fumana ahw-  
 ile. Byale ba thoma xomakala le xoklakel-  
 wa, bare byale re klareng ka hlôa yabatho  
 yaba ba roma motšo wakithima, xo ya xo  
 tsibisa batswadi, xon her rumile ke  
 Morema o re klareng e mponthêeng, matho  
 wale o naxakantšê, tšê. Byale xe ba fihla  
 ba fumana xore motšo ohwile, byale ba  
 thoma xo belaêla, bare le diôbokya, bala  
 ba xana, ke ka selemo sa, 1943. Byak  
 batho ba bangwê bare, a wa ke lebaka le xax-  
 we ke kxale a tswenya, o khutšitšê.

Mohlare. Ke lehu le behloto kudu, empa  
 motšo o phakisa a ehwa, kantle le xo tšwe  
 nyeta. Kudu mohlare o tanya motšo, xe ba  
 dinile le tšema, ba thêka thšemo. Byale  
 Makofane Thobetsane, o nile, a wela ke  
 sehla, ba thêka thšemo, ya Pudiya mot

e moraba. E nile xe moklare o le krauf-  
 zi le xawa, xe ba thšaba, byale moklare  
 wa dikolara, yena o xakanêra a sesa  
 tšeba xore a ka thšabêra kie, xo fihlêla re-  
 hlave se mowêla, xodimo, yaba nemoka  
 ke lehu laxaxwe. Ba mowêla ba mai-  
 ša xae, byale batswadi ba le sorama ba  
 xe, xo batho bawe ba xaba baripa sehlaye  
 ke molato, byale ba dumêla, ebe ele Mpi:  
 Makôkôrôpô le tšema, ele la Mpakwane  
 Makôkôrôpô, byale e mangwê o ile a nthša  
 dikxomo tše hlana, mangwa le tšema dikx-  
 omo tše ~~lehlêla~~, byale motho o fêdile, ke-  
 moka molato o fêdile. Ke xore lebaka la xore  
 ba lefê, bare sehlaye ebe ba sefetošittê  
 malai.

Ke kutlwa. Ke bolwêti: bya xotšwa basad-  
 ing, motho wa xohwa ka lehu la mohuta  
 o, xa ba molêle, kabaka la xore o epolaile ka  
 noši, fêla leša lona batloša, ba bangwê ba  
 fêla bare, ke mpya e huwile lefexong. Xore  
 o kutlilwe ba bšna ka xoto, e sobêletšê tšeng,  
 marête a kukumutšile, xa the xe a be a bo-  
 letšê, ebe batla moalaga. Byale xona le ba

684<sup>4</sup> K34/82 7

sadi ba bangwê bareng xe ba saloka, xe  
 motho a bolêla nabo, mabapi le tholana ya ler  
 afo, ba xohlelošetša, xone a loka, mohlomong  
 monna o noxanella, xo finlêla mosadi a re, e  
 tla dikwa, wa seke wa re kenna, ka xoba  
 ne ke xobuditše. Kemoka bolwetši bya mo  
 thoma, o thšaba xo bolêla, ka xobane mosadi  
 oile a motša. Xona le basadi ba bangwê ba  
 xoloya, ereng, xe ba bôna ba saloka, xe mon  
 na a bolêla nae, a no dumêla, basadi bamo  
 huta o, ke baloi.

Xo tšewa. Noka e tšeya batho, ba tš  
 wa le banna la lehtapula, kudu xe ba  
 enwa mošope, batho bare, xe ba le  
 mašemong pula ekholo ya na, byale  
 ba thšabêla ditshaping, xonwewa moru  
 la, ka sena sebana. Byale ba ba sa  
 takwato ka maatla, ba bôna xone noka  
 e tletše kemoka ba bôla mo mašemong xo  
 dōbala, ba xo takwato kamastla ba likiša  
 xone ba xa thšela. Mohu Mantšobō Th  
 obetšane, oile a tšeya ke noka ya  
 mongwana, oile a fumana banna  
 le basadi ba ême voke<sup>m</sup>, ba šitwa xo

684

K34/82

8

zhsela, byale xe a fihla a tsena ka me  
 tsiing, yaba metsi a motšena, kabaka  
 la xone e be e setšie e le ka mabanyana  
 baile ba šitwa xo mo ukisa, erile xe ma  
 hube a banna a thoma xo hubala yaba  
 phalafala yalla, banna ba thšalora le  
 naka ya mongwana, ba fumana e  
 molahlile ka thoko xa naka, le makhukhu  
 e naka, byale ba monwala ba motliša  
 xae. Ba xaba thoma xone ba lišo xaxa  
 a motšena, byale mosadi wa xone a e  
 wa, lenna ke be ke kšona, xe a tsena ka  
 metšing, e le xone ba mmatša, xone a seke  
 a tsena metsi ke a mangata, byale a  
 naxanella, monna ya mongwe wa xa  
 Thobetsane le yena a hlatsetša byalo.  
 Bare, a retse, nyatša molala e huile  
 malaleng. Kemoka baboloka hlōšō ya  
 Thobetsane, malato ba fa metsi.  
Xo fōfōla. ke lona lehu la mohlata, le  
 hlasiša ke byala. Masadi wa xa Mase-  
 ōkōma, Matsie, oile a fōfōla ka leme  
 ng. Baile ba dira byala, e le byaxone,  
 byale ba bonwala, ba xa nabyo thabeng



684

K34/82

9

xothetha khšemo ya xaxwe, byala xe ba  
 feditšē tekanyo ya motomo wa byala  
 ba dula fase, banwa, yena obe a enu  
 a ka maatla, are, ma bēla mpolae ke lim  
 ile ke le nošī, Ba dutšē ba matšā xore o  
 nwa byang, byala ke namumu, a otla  
 šala le mang, yena ye baēla marae.  
 Awa banwa xofihlōla mahulēle a ehu  
 a, yaba e mongwē le e mongwē a libile xa  
 xabo, yaba tsela e fapra thabeng, byala  
 mosadi a šalla morao, moya xabo a šopi  
 we tsela. **M**adi wa batho xe a fihla mo  
 we tseleng ya xofolatšā leweng, o ile ke  
 tswarella mothšeka dipēla, yaba wa rō  
 beta, kemona a pōpēla. Bula xe ba fihl  
 ile xae, ba rōbala, xosa a, ba bōna letšatšī  
 le hlaba, monna yo mongwē, are naa banna  
 mosadi yala o nae, basadi ba tlaba ba dira tšā  
 xaja, byala phihlō xekla efa ke mang? are  
 molateng, ba emēlēla ba rotota thaba, ba  
 ile xe ba fihla xāna molemediwane, yo mong  
 wē a bōna madi, are nke le bōne mo, xe bale  
 belle, ba bōna madi, le byane bo rōbētšē,  
 ba ya ka fase xa lewa, ba fumana e

684

K34/82

PO

le yena, mmaalo a eaba molato keng,  
 phekoloyane xa rebele, mohlomong,  
 q, ba kxanametkiti, xoba o diō kxo  
 koloya kabana la byala. E bile ba  
 chulaf' xorong ba e eka, byale kxo  
 ro ya fa byala molato.

Xowa, lehu xa letšine kxale, mothe  
 a wa wahwa, kudu kudu bawa  
 xodimo xa dihlare, ba la tella dikēn  
 yua tša tšona. Matlaampeng Ma  
 hlō oile a ma xodimo xa mokouma,  
 phataya mohlaba mpa, a rōbēta mo  
 lala, byale ba a xoba a le nabo, ba kiti  
 mēlu xae xotsibisa taba e, ke motha  
 ba monea ba moise mabitleng.

Xobetwa. Ke lehu le langwō la mohut  
 a, nguana, wa mako mohlaba oile  
 a baka ve thōrō ya leheya, a hlwa  
 mats'ati: a mabedi ke borano aye  
 tlo xēla, byale yaba taba ya xam  
 akat'a kudu kudu. Bai le batlota  
 ba ya dingakeng, ngaka ya, ya ya  
 tija molai, leina la molai ke ma  
 Motho-moēhla Mohlabe, tšela thōrō

684

K34/82 II

oile a fa ke mmame, le lehone esale  
molato, o swanetše ko lefa na di mmamo  
tše lesome. Ka xona motho ya karenga  
huile bare o huile ka lehu la xaxime  
kantle le wa xokotlisa, yena ke mpy  
a e huwetše thswaolong.  
Polokô. Kxosi, xa e huile e feta bar  
e, esale kantlong, ka fela bare, o  
banya kudu, xodula matlakabye wa  
makomana, ka mome ntlong e aletō  
xo yona, ba dinela xone mmeme o sele  
bana, byale ba tloše le kxata la mmeme  
wa xaxime. Ka morao xa mome ba mo  
šena dithe tša mele, baale ba xona babi  
tša banna ba barolo, ka ba tšibita xone  
morena xa saphela, kemaka banna ba  
xotiya banya xo epa le bitla mabitleng a  
xabo, xe ba feditše xo epa le bitla, ba morwa  
la, ~~pe~~ xa mome ba blaba kxomo, kem  
oka ba mokona di eta oko, ba maruthê  
la ka mokopa, byale ka kowa le bitle  
ng la xaxime, ba faka lefoina, bare  
ka thekô ya lefoina, ba be ya marapô a  
kxomo efa, nga ya badikela tsatsi,

684

K34/82

121

byale banna bababedi ba tsena ka lebitleng,  
 xore ba moamotšê ba modudišê, ka  
 maratô xodimo xa lepsika, a lebele moa  
 boyato xôna, kemoka ba maphušeletša,  
 xo fedile, ba boēla xa. Kamoswananyana  
 o mangwê le o mangwê, mokromana o su  
 ametšê xo tsara a e a lebella xente  
 batho a ba nthša mabu a lebitleng. Xe  
 a ka fumana xore banthitšê, o batša  
 ba kxalabye ba motšê, kemoka ba bitša  
 ngaka e kxale ya tla ya tsinya mo lebi-  
 tla, bantšha ba u e, batla hwa kam  
 oka. Basadi xa ba butšima xore ke  
 xi e hule, ere kangwana o mangwê  
 ba batsibiša, xa mo o le batho kamoka  
ke hu la lesotana, xe a huile a seš  
 a tšena mosadi, ere xe bamoloka ba  
 tšena, seša ba mošosometšê kama  
 rarang, bare ke yena mosadi wa xaxo  
 kemoka ba moloka. ke yena ba moloka  
 ta ditho ba kxôna ba molokela ka le  
 bitleng, baripa mo dikxunung tša ma  
 oto le matsoto xore diphutšane,  
 ke maka ba maphušele ka mokopa.

684

K34/82 13

mahu a mangata, bano boloka byale  
kaxe ba boloka lesotana, fēla xa ba pak-  
elwe seta ka marang. lehu la bana  
ba ba setuō ba tšue'la ntle, ba bo-  
lokwa ke ba tsekole kantlong.  
Sello Batho, xe motho khwike pele xaxone  
banna ba motho ke kantlong, ka balle, ene ke  
wa ba feditse xo epa le bitta byale bann  
a batla batšena kantlong e we mahu  
a nro xo tšaba, byale basadi ba tšab  
a, e tšare, xe mahu a tšwile kantlong by  
ale, basadi ba boēla xo dula lapeng  
batšoma xalla, yaba banna bōna  
banya mabitšeng. ha mabanyana, ba  
una ba rōbala krorong, basadi bōna ba  
rōbala lapeng. Mosadi xoba monna  
e mangwē le e mangwē yatlang sel  
lōng, xe ele mosadi oya ka lapeng la  
mosadi yone a hu etšwero, monna  
oya krorong, a filila are, xe a badu  
mediša, are, bohloko ba xwakete, bare  
morena, byale are ehlarette keng re  
kwa mekrozi, bare, arete, ke maru  
pi re tloa re hlaba ditlaka, wa hlaba

684

K34/82

14

phodiya mela, kemaka bathoma xo  
 molaudišetha, boluetti bya xaxwe, xo-  
 ba xa ababya ba masha. Basadi bōna  
 batta barwele mapoto xoba byala  
 xoba mabek. Ba rōbala mowe mot-  
 sengwa bomohu matsatti, a mava  
 ro, xo fihlêla ngaka etla xalafa. Xe  
 xo huile monna, mosadi waruwe,  
 o dula kantlo, ewe mohu a huile ng  
 a le xo yōna, le xo rōbala o rōbala xo  
 yōna le ba krekola ba leloko lewe xore  
 a seve a ~~bojau~~. Xe ele mosadi mo-  
 nna le ena o dira byale, xo fihlêla  
 battilanthša ke ngaka. Ka sona seba  
 ka se, ba sesoba a lufiwa, xa bašome  
 seta, ba safifaletšwe. Tsatti le ngaka  
 etta xoba thšobella, ba ôrêla ditsoetla  
 byale, ba phalola ditšō. Mosadi yowe,  
 a hwešho ke monna, ba mo apodiša dip-  
 heta le masha amaotong le matsotong,  
 ba fotla dinti tša matamaaka ba motle  
 mella tšona, le motolong ba moapêša  
 tšona. Byale ngaka e setha dimatitša  
 monna ya morweša tšona maotong, a ke

684

K34/82

15

ya kobo ya xaxwe, ya bošero a khurupêla,  
 yaba ba metletšê le para la mohloloxadi la  
 xo kâhêla ka lona, byale a tšwa kanklong  
 a di swuele, a bile a kzi kzi lela, alla a libile  
 nokeng, ka mana basadi ba motse owe, mo-  
 sadi e mongwê a mašile pele, a mosw  
 ene ka letšatšô, xe ba fi lile nokeng, ba mu  
 ma metsi ka di thama tšâ bôna, ke ôna a  
 we ba tliloto ba phalola ka ôna, xe ba fed-  
 tšê xo phalola, ba themella mosadi hlware  
 hlôô, ke mokôpa wa mota e bare ke hwa  
 hlware. Byale xo fedile ba ka šoma  
 mešomo ya bôna. Merini ya bôna ba e  
 rwele, le xe e ka xola byang le byang, xaba  
 swanêla xone ba e kêre, ba swanetšê  
 xo ômêla byala, ba bitšê yôna ngaka ela,  
 e be yôna etlato, xo dtra dihlare tšâ yôna  
 xapa ba kxône ba hlopa merini, e pele, ka  
 lona le bana le we, mohloloxadi o swanetšê  
 we xo kxolwa, ma tšiala le hlware le  
 lepara le swanetšê xo rôbatanywa  
 di xobakanywê felô xotse, xa motokemeri-  
 ni ya photo, byale bohlooxadi bo fedile,  
 xo šetšê merini ya mafêlêlo. Merini ela

684

16

K34/82

ba laokela motso yu a swanetšero xoya xo  
 upela (xo epela). Xe ding dikkarara  
 diile tša dumela kxad ya matre, o sw  
 anetšero xoya xoupera, mowe, ngaka etla  
 xo maletša, oya ale nōši, xa xoratere  
 kore matho a mōne. Ka lona tšatši lewe,  
 xe ahwile a lona le ditšwana tše dintši  
 ba dintšišetša kxakala, ke moka ngakanya  
 dipoka ka dihlare, byale ba xabo matho  
 yo upela e mongwê le e mongwê, o kxetha  
 se a senyako, byale byale xo fihlêla  
 ba felêla, tše dišalaro, dišwa kanzi long  
 ya mosadi, ke dihlapo tša bana ba xax  
 we. Ka merini ya mwaro, le yōna ba  
 dira byala, ngaka esale e neêla, byale ek  
 lilo ba hlaba merini ya mafêlêlo, ka yōn  
 a merini e, xe monna ahwile ana le  
 basadi ba bararo, le bana ba masotana,  
 mosadi e mongwê le e mongwê o kxetha  
 monna yo a tšaro mohlōšamêla, le lona le  
 sotana le nthša pudi ya xobeula merini.  
 Byale xotlota ka lona tšatši lewe, mabya  
 la ala ba ōmetšero a laola ke masotana  
 a yola a mokketieng, a xekišwa, yanaro



K34/82

684 17

le sarame wa vêka mosadi o tla be  
 êlammosorana yola a mokketiling bya  
 xaxwe. Byale xa ba sathaba ba ya ka  
 dintlong tša basadi, e monquê le e mon-  
 quê, o ya xo yo a mokketiling. Phefallô ke  
 ke maha e fedile, fêla mosadi wa maho-  
 laradi ke kromo nata, e e mose. Ke xore  
 le xe a mokketile, o seke wa mosala mora-  
 to, wena lebaa se me a xofaro.  
Sella wa kxosi: Dilô kamaka tša bohlo-  
 loxadi, banodira byale kabatho kamaka, fê-  
 la selô sa ~~sa~~ e la ke batho ba ba-  
 ntši xamoro le makosi a mangwê. E ve  
 xe marena<sup>a</sup> thomile, ditxomo ditene  
 mahlang, byale ba thoma xo botša ba-  
 tho ba kxo le xore ka beke ekête, ne rim-  
 analla merôpa. Ka lona le tšatši: le  
 we, nna ba nata e me, ba yo rōbala kxo-  
 rong balala ba tiya merôpa le kōma.  
 Ba xatša kxosi ba koba kana ka ntlong  
 ya mosadi e motole, basadi ba naci  
 e me bōna ba rōbala lapeng. Byale xo-  
 sasa xe bo vele, bahlala kromo ya xo ba hlo-  
 boša, xore tšeba mong wa lena xa sa phela

684

K34/82

18

Ke moka monna e monguê le e monguê  
 o tla sellong sa monguê a tawe  
 re se anao nase, phoôfê e nguê le eng  
 wê, e batlaxo naho ya bolaiwa, hamok  
 a diapeiwa xromong, ya basadi eapei  
 wa lapeng. Krozi e nguê le e nguê e  
 tla le xromo xa etla sellong, le yona e  
 a bolaiwa, ohlobôša ka yona. Ba dira  
 byalo byalo xo fihlêla ba felela, xe ba bô  
 na xone xa xo sa tla moko ke moka ba  
 tsualla moko, ba tsualla ka  
 xe bolaya xromo, ke moka batho ba  
 palakana. Byale xo setse xe ba bolaya  
 ya xromo ya xo sala e hlobôša bafu  
 mayadi ba moko. Hamoraxo xa sellong  
 ba bita ba tsêtha le ba xomana, bare,  
 bônang mang wa lena a lektorê, bya  
 le se swanetše xobeya krozi, ke moka  
 xe ba dumelane, ba bita pitso ya ba  
 nna, xo batsibisha batsibisha xone, le hono  
 o le swanetše xa lêla nguana wa le  
 na so, ke moka bare morena. Xa  
 huile nguana wa aruwe e sale e  
 monyana, sa nguane o swanetše

684

K34/82 19

xo šala a lēla nguwana wa motolo wa  
 xaxwe. Byale pele xa xore matho a hu  
 e, xe a sathoma xobabya o swanetše, xo  
 tšibisa batho ba bo matho yone, xore ba  
 tšebe boluētš; waba tšibisa lehu, bare  
 xe ba butšisa, ba fumana ore oile a  
 babya, ba awa xena nuabakalang, a  
 sa ritšibisa, a dišbolaya, ke moka ba  
 modora mōdō. Kemoka ba dira m  
 phēnephane, xo fi hlēla ba etšwa ba eya  
 dingakeng; ke yōna e u e etla xoba  
 lamolanya. Fēla ngaka elwešanya  
 batho, xe onyaka xo lēla, nguwaneno,  
 o swanetše xo nyakēla ngaka ya xo  
 sinya letšwa, xa ena ditsāle, xe a ka  
 tšwanya, la tswara matho, a ba a hwa  
 wena mong wa xore a tsinyē, o swa  
 netše xo nthša kxoma a patēla ngak  
 a. Mohu Senwatapeng Mahlabe  
 O ile a bitša ke Willie Masete, xore a  
 yo sinya letšwa la mōhu mmaxwe.  
 Byale oile a sinya, byale la tswara  
 mmaxwe mosadi wa Willie, ba bōna  
 a thoma xoja ditswarō tša xaxwe,

684

20\*

K34/82

a bolêla xore, nama ya makête ya  
 tsefa, a bolêla motho yala a xamma  
 laya. Byale ba tsebe xabotse xore  
 o tsebe ~~o tsebe~~ letšwa. Motho xe a  
 nane, o bona xore, motho o tsebe ke  
 letšwa wa mohlaba, ba meng sa  
 xore xohwe yena, xohwa wena. Bat  
 ho ba barolo ka mehla xe ba bona,  
 xore bolwetšhi bya a babaya ana seke  
 a phela, ore ko bona le seke la ya  
 dingakeng, nna ke boldile ke matse  
 wana. O libêla xore xe bakanya  
 dingakeng matse, o ka rutlêla.

Ends. 684